

PRECIOS DE SUSCRIPCION PARA PAMPLONA

Table with subscription rates for Pamplona and Ultramar. Columns include 'Un mes', 'Tres meses', 'Ses meses' and 'PAGO ADELANTADO'.

PRECIOS DE SUSCRIPCION FUERA DE PAMPLONA

Table with subscription rates for other regions and abroad. Columns include 'Tres meses', 'Ses meses', 'Nueve meses', 'Doce meses' and 'EXTRANJERO'.

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital. Indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES. Teléfono, número 175

Redacción, Administración e Imprenta, Paseo de Valencia, 56, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 25.

DEBATE INUTIL

Los «amos» de la representación nacional se habrán quedado tan satisfechos, creyendo han puesto una pica en Flandes, por haber estirado todo lo posible el debate político del Mensaje.

España entera se felicita de la terminación de ese debate, que ha sido uno de tantos concursos de oratoria en que la brillantez de la forma ha cubierto la vaciedad del fondo.

Decimos que los políticos han tenido ocasión de comprender lo inútil de su labor larga y pesada en el debate político del Mensaje; pero, nuestros hombres públicos están hechos a prueba de desengaños, porque, cuando creíamos que iban a entretenerse en discusiones de mayor tuste, vemos que andan buscando nuevos motivos a la eterna muletilla del «más eres tú».

Con todo esto vendrá la clausura de las Cortes y los «representantes» de la opinión se irán, tan satisfechos de haber cumplido con sus deberes, a descansar de sus fatigas en los puertos de mar u otras residencias veraniegas.

No tienen ellos la culpa sino el cuerpo electoral, que dió sus sufragios a los incorregibles de siempre, a los grandes inútiles de nuestro parlamento.

Emérides

15 de Julio

UNIVERSALES.—1538. Entrevista del emperador Carlos V con Francisco I de Francia en el puesto de Aguas Muertas a bordo de la galera imperial, donde se abrazaron, al parecer con la mayor cordialidad, al cabo de veinte años de sangrientas y casi continuas guerras aquellos dos soberanos a quienes poco tiempo antes se miraba como enemigos implacables.

ESPAÑOLAS.—1071. Alfonso VI, rey de León, vencido y destronado por su hermano Sancho II de Castilla, es hecho prisionero en la iglesia de Santa María de la ciudad de Carrión, de donde le sacaron violentamente para llevarlo a Burgos en cuya ciudad estuvo hasta que Sancho, cediendo a los ruegos de su hermana Urraca y del conde leonés Pedro Ansúrez, le permitió salir de la prisión a condición de tomar el hábito monacal en el monasterio de Sahagún, cosa que hizo Alfonso, si bien no tardó en escaparse yendo a buscar hospitalidad en la corte Almanum, rey moro de Toledo.

NAVARRAS.—1263. El abad Raimundo de Benacario de la orden del Cister recibe el gobierno del monasterio de San Salvador de Leire de manos del rey D. Teobaldo II.

1841. El congreso de los diputados aprueba el proyecto de ley paccionada tras un ligero debate en el que se ve que cuantos usaron de la palabra tenían dicho proyecto como producto de un convenio ó acuerdo entre el gobierno de Madrid y los comisionados de Navarra.

HAN FALLECIDO:

En Carcastillo, don Francisco Esparza y doña Donata Goñi. En Luquin, don Lorenzo Zabalza. R. I. P.

LA RISA

Lo que parece, lo que es y lo que debe ser

¿Existe en este mundo la felicidad? Todos dicen que no, pero yo, contra todos, me atrevo a decir que sí. Dirán que es una ficción. Si que lo es. ¿y por esto deja de tener su parte de realidad?

La sombra de un pavo pintado es una sombra, y algo más, como que es materia, tiempo y espacio. La vida es sueño, y el que sueña no duerme; el dormir es la negativa del vivir; dormir hasta el día del Juicio, eso es la muerte. ¿Cuál es, pues, la manifestación más espontánea de esa felicidad, siquiera sea equívoca y momentánea?

Apele cada cual a sí mismo y diga, si el reírse de veras cuando una alegría vehementemente domina el alma y estremece el cuerpo, no es el placer de los placeres; y a la inversa, si la imposibilidad de reír cuando todos ríen, no causa gran desconsuelo, a modo de un prematuro agotamiento de energías fisiológicas.

¿Qué estrecho y tenebroso lugar el mundo para el que no ríe, y busca sin embargo el antídoto del dolor en los esparcimientos de la gran comedia social! Píves el que por deber ó por convicción se priva de reír, éste se resigna a vivir en desierto, donde no oye ni ve nada, ni siente el posquillo de las cosas que tanto regocíjan a los pequeños, ni otros estímulos que en pecamónosa levadura a veces llevan el incentivo de una jovialidad más viva y placentera.

La risa todo lo alegra; como la música, tiene sus texturas y sus alegros, sus calderones y semifusos. Es cómica y dramática; señala caracteres y pasiones; puede darse nada más sentimental y divertido? Añade belleza haciendo resaltar detalles que vigorizan los tonos de la fi-

guirlo las únicas armas de que disponen los desheredados? La casa en que estamos es mía. Me pertenece, bien por el fruto de mi trabajo, bien por una herencia en la cual nada tiene que ver el Rey; la casa, yo os lo aseguro, no tiene ninguna comunicación con la guarida de que hablabais ahora, y de la que puedo en rigor ignorar hasta la existencia.

—Pero y esa puerta que acabo de ver por mis propios ojos?—interrumpió el desconocido asombrado.

—Habéis visto mal, caballero—interrumpió Mariona.—No me habeis dicho que teníamos cuatro horas de que disponer? En cuatro horas pueden hacerse muchas cosas.

El desconocido inclinó la cabeza. En su frente noble había una humillación dolorosa y profunda.

—Yo no he visto—repuso Mariona, cuya calma iba por el contrario, creciendo por momentos.—Nada he visto; estoy aquí en mi casa, como esos malhechores están en su madriguera. ¿Es mía la responsabilidad de lo que ellos hagan? Podéis retiraros, caballero; vuestra misión ha concluido. Podéis volver dentro de cuatro horas con el Rey, puesto que se siente animado por tan extrañas curiosidades, y volved sin temor. Todo lo que yo os pido,

sonomi; ¡qué radiantes pupilas, que artísticas dentaduras, que labios de coral, que hoyuelos más graciosos! Qué suaves y delicadas son las mutaciones del semblante en el niño que todavía mama y la niña que todavía no ama, y en todas las edades, la risa es una de las castas delicias que mientan eterna juventud, y realizan algo así como un ápice de la dicha humana.

Tal parece ser el afecto de que voy a ocuparme. Si yo no fuera de los muy tentados, me creería dispensado de anticipar al lector salvedad alguna por lo que voy a decir, pues entonces podría haberlo con la autoridad de quien practica su idea; y no es así; la risa me ha poseído en exceso, por lo que no dudo se me ha subido del corazón a la frente y así he podido estudiarla para decir lo que a mi juicio es; fenómeno psicofísico: atributo exclusivo del hombre.

Nótese bien: ningún ser superior ni inferior a él es capaz de reír; únicamente la fantasía humana, creadora de homólogos imágenes ha podido oír a su Mefistófeles la carcajada luciferina.

Como quiera que se analice ese fenómeno, es imposible despegar su incógnita fisiológica ni resolver su contradicción moral.

Hay risas de dolor, como hay lágrimas de placer. A ciertas pasiones orgánicas, como la epilepsia, el histerismo, el tétanos y otras aberraciones de la patología humana suelen acompañar risas y lágrimas, espasmos cónicos, intercurtadas voces, ayes eróticos y sintéticos amagos de concupiscencia. Ahora bien, todo esto es caótico desorden que en simulacro de muerte amenaza a veces romper los lazos sinérgicos de la vida, no es más que una paradoja del más intenso y acerbó sufrimiento. Ningún médico lo ignora (1) y no pocos profanos han podido observar en esas vivientes alegorías, la perversión física y turbación moral confundidas en sus fundamentos causales y hasta en sus accidentes de forma. ¿Quién no comprende cómo a la orgía y a la fiebre del delirio se suceden con deplorable frecuencia el espasmo, la hipocondría, la consunción del cuerpo y del alma?

La risa en estos casos es congénere del llanto, ó un gemido inverso, el más fiel reactivo de la debilidad y contradicción humanas.

Es el orden moral la risa es un mal hábito, muy natural, sí, casi un temperamento, que no hay pira que ocultarlo, ni reprimirlo, siquiera, en el círculo más selecto de la más pulcra sociedad. Pero como tal hábito, dependiente en gran parte de nuestra voluntad, y tampoco lo de natural y universalmente admitido escuso lo que tiene de incorrecto y antisocial, pues sin dificultad convenimos en que no todo lo natural es fino y delicado.

Casi siempre denota la risa una alegría franca, un bienestar de ánimo y de cuerpo, que se manifiesta sin más aliciente que la armónica placidez de la vida ordinaria; lo cual quiere decir que la emoción no puede pasar de hueca y superficial. Una inmensa alegría se expresa siempre con lágrimas y sollozos como una amarga tristeza; la vuelta del hijo prójigo, la restitución a la vida de un ser querido, el perdón de un sentenciado a muerte, jamás se celebran con estentóreas risotadas ni exclamaciones vulgares. El primer movimiento emocional en esta índole de afectos ha de ser deprimido al cual sobreviene luego su correlativa expansión.

¡Alegría, tristeza! Nada hay más antinómico de palabra, ni tampoco más homónimo en el lenguaje íntimo de las cosas que esos dos estados, del alma causados por el sistole y diástole del sentimiento. Insisto en que no hay nada más parecido a un gran placer que un gran dolor.

En efecto, puede darse caricatura como la producida por las mandíbulas batientes ¿Por que yo no conozco mayor disonancia estética que esa de enseñar hasta los molares, si los los hay, torcer la boca, cerrar un ojo, fruncir la piel, beberrear, patear, caerse de espaldas y hasta... lo que no puede decirse, por que la carcajada a veces parece tomar las proporciones de una tormenta, y lo que todavía es más grave, ha habido quien se ha muerto en el paroxismo de la risa; así al menos se lee que sucedió al célebre Zeusis, contemplando la imagen de la vieja que acababa de trasladar al fienco.

en el caso de que su magestad os interrogue respecto a ese gran muro sin puertas ni ventanas que separa mi casa de ese chiribitil... de ese «horno»... para emplear la palabra de moda, lo único que os pido, es el que respondais al Rey: «Ese muro pertenece al palacio que habitan el conde y la condesa de Foix».

El desconocido lo quiso oír más y dió un paso hacia la puerta.

No era ya el hombre que había entrado; ¡parecía haber envejecido doce años!

Ya en el dintel de la puerta volvióse, y con acento de verdadera inquietud, preguntó:

—¿Estais segura de tener tiempo?

—Segurísima; id tranquilo.

El desconocido salió sin añadir más palabra.

Diez minutos después, una gran agitación y no poco ruido se oía en la casa de la dama María, donde los obreros iban y venían.

Esto duró por espacio de dos horas. A medio día todo ruido había cesado. A las doce y media Grinchoire y otro compañero, disfrazados de carreteros, se presentaron a la puerta de la bóveda que guardaban los servidores del Rey y entraron dos carros llenos de madera.

La risa siempre es, ó burlesca, ó insustancial; cuando no refleja degradación de afectos, marca cierta depreciación mental; es la orientación al vacío, la aspiración cero, el ruido de la nada.

Pedro Abuelo y Abadía

Zaragoza, Junio 1899.

Canales y pantanos

La proposición de ley aprobada, hace pocos días, por el Congreso dice así:

«Los diputados que suscriben ruegan al Congreso se sirva acordar que no siendo posible de momento realizar en grande escala las importantes obras hidráulicas de que el país se encuentra tan necesitado, vería con extraordinaria satisfacción:

1.º Que el gobierno declare hallarse dispuesto a tomar a su cargo como función propia del Estado la construcción de canales y pantanos, a cuyo fin presentará a las Cortes en el plazo de un año un proyecto de Ley de plan general de dichas obras con sujeción al art. 20 de la vigente ley de Obras públicas.

2.º Que a tal objeto y para que se proceda con toda la posible premura, el señor ministro de Fomento reorganice desde luego los servicios hidrográfico y agrícola indispensables, restableciendo los suprimidos por Real decreto de 9 de Abril de 1886, y poniendo en vigor lo dispuesto en el artículo 7.º del Real decreto de 4 de Diciembre de 1881.

3.º Que en la próxima reunión de Cortes el Gobierno presente un proyecto de ley arbitrando los necesarios recursos para proceder a la ejecución de alguno de los pantanos y canales de riego que, siendo de inmediata é indudable utilidad, puedan estudiarse por los servicios hidrográfico y agronómico ó tengan actualmente aprobado su proyecto.

4.º Que asimismo el Congreso verá con agrado que se incluyan en el presente ejercicio económico los créditos precisos para la realización de los estudios indicados.

Palacio etc.—Gasset.—De Federico.—Ordoñez.—Alonso Martínez.—Canalejas.—Azcarate.—Marqués de Figueroa.

Campos y mercados

EN CASTILLA

Dicen de Valladolid: «Con el tiempo frío que hasta hace poco ha reinado, en los terrenos frescos se ha retrasado algo el crecimiento de la siega de los trigos, los que según nos comunican han ganado a satisfacción y se espera por ello que no en pocos días la cosecha pueda resultar bastante buena.

De todos modos, las noticias que se siguen recibiendo son bastante desiguales, pues mientras en unas localidades se hallan satisfechos en otras el descontento es grande y el desencanto es doloroso.

Por esta razón es aun muy pronto para poder juzgar, con tanto más motivo cuando que casi todo está aun en pie y pueden con mucha facilidad fallar los cálculos.

Las tierras que más frondosas parecían en el mes de abril, que como saben nuestros lectores el campo todo él «estaba» hermoso, son las que en la actualidad más desengañan van a producir porque la sequía las perjudicó en grado superlativo.

Afortunadamente, en todos aquellos pueblos donde las pequeñas rieceras de agua se repletan y en los que el campo relativamente estaba, atrasado, las noticias de esta semana han confirmado las que nos habían dado la anterior y se puede en muchas regiones cantar en la actualidad victoria porque los perjuicios no son en la escala que se sospechaba.

La consigna de aquellos centinelas no era de impedir entrar, sino de impedir salir.

Los carros fueron descargados a lo largo de aquel muro, en el cual una vistospicaz hubiera reconocido huellas de reciente trabajo.

La misión de los dos carreteros era disimular aquellas huellas.

Mientras trabajaban, una mujer fué a llevarles de comer.

Inspeccionó minuciosamente el muro, bromeando y riendo con los mismos centinelas del Rey que la dejaron salir mediante un abrazo.

Aquella mujer paso por delante de la puerta de la casa de la dama María, entró en la taberna de la Zorra-hilando, y tomó de seguid el corredor que conducía al gabinete de la Normanda. ¡Era ella misma!

—Ahora el rey puede venir cuando quiera, —dijo sentándose a su tocador.

La una sería cuando Mariona, vestida de toda gala, se puso a la ventana de su habitación que caía hacia el callejón de San Germán y valle de la Misericordia.

Su quehacer había concluido.

A la una y media los arqueros y otros dependiente del prebostazgo empezaron a mostrarse en las cercanías del valle con

A pesar de la baja temperatura y aunque no con rapidez que fuera conveniente, es lo cierto que la siega no deja de ir avanzando y si hay la suerte de que las aguas de nublados no vengán este año la recolección ha de terminarse mucho más pronto que otros, porque como saben nuestros lectores se ha dado principio lo menos quince ó veinte días antes.

Valladolid.—Trigos.—En los almacenes del Canal han entrado 200 fanegas, cotizándose a 45 reales las 94 libras. En los generales 300 fanegas a 46 y 46.50.

Harinas.—Se cotizan: Harina de primera 17 reales arroba, T. P. 16, de segunda 16, de tercera 15, tercera 15.25.

Medina del Campo.—Han entrado 100 fanegas de trigo a 43.50 reales las 94 libras.

Tendencia a la baja.

Tempo de mucho calor.

Burgos.—Se ha notado bastante flojedad en el mercado, entrando 2.900 fanegas de todo grano.

Las compras han sido regulares y los precios que rigieron son los siguientes:

Trigo blanco a 42 reales las 92 libras, rojo a 40, áliga 48 las 94 libras; cebada a 25 reales los 32 kilos; avena 46 id. los 26 idem.

Curiosidades

El amor a la vida en los viejos.—Negociantes aristócratas.—Varias.

Es cosa que sorprende de los jóvenes el apego extraordinario que los viejos tienen a la vida.

Una revista inglesa ha interrogado a una porción de octogenarios célebres, para pedirles sus impresiones acerca de la vida en la senectud.

Todos ellos declaran que jamás han disfrutado tanto como después de cumplir los 70 años. A esa edad se encuentran más sanos y más satisfechos que en la juventud. Encuentran la existencia más dulce, porque dicen que a esa edad se entiende la verdadera filosofía de la vida y no se sufren en vano duelos por lo pasado ni ansiedad por lo porvenir. «El porvenir es un libro cerrado, y no se puede remediar lo que ya pasó», dice uno de ellos. «El período más tranquilo y más sereno de mi vida, dice otro, fué de los 64 a los 72 años».

Los tranquilos ciudadanos del Reino Unido se han visto sorprendidos al recibir circulares comerciales anunciando que el (delin de Francia) continuaba ocupándose en el comercio de vinos.

M. de Borbón, como le llaman los periódicos, se ha olvidado manifestar a los ingleses que el mucho dinero que gana en estas empresas, le ha consolado de la pérdida de su trono.

Pero lo mejor del caso es que manifiesta que su dignidad no sufre en lo más mínimo vendiendo champagne. «No es preferible, añade el príncipe August; de Borbón, fabricar champagne que preparar la bancarrota fraudulenta de sus estados para el siglo venidero?»

Por lo menos en esto todo el mundo participa de la opinión del príncipe negociante. Con objeto de complacer a su clientela, el nieto de Luis XVII ha resuelto dar a su champagne el nombre de «Crémant royal Auguste de Bourbon». Este vino, según su fabricante, será de vino real. Por una parte, efectivamente, procede este líquido de las bodegas de un rey, y por otro lado resulta que dicho vino lo bebían los grandes monarcas, y así que lo prueben no querrán ya ningún otro.

Sobre este punto los nobles ingleses no participan de las ideas de la nobleza continental, pues no creen en modo alguno que la dignidad de un noble se rebaje por dedicarse al comercio, y en prueba de ello vemos que muchos aristócratas ingleses han abrazado el comercio aumentando de este modo considerablemente sus rentas.

Una revista inglesa, The Harmsworth, ha publicado la siguiente lista, que por cierto resultó aún incompleta.

Hay un lord Londonderry que es comerciante en carbón; el marqués de Bute es vinicultor; lord Sudeley fabricante de jamones; lord Harrington florista; lord Normanby maestro de

gran asombro de los concurrentes a la corte de los Milagros que jamás habían visto atacada su inmemorial seguridad.

A las dos en punto, un pequeño grupo de soldados del regimiento de la Corona, saliendo de Chatelet, llegó al arco Maríon y ganó las avenidas de la casa que estaba cercada y lindaba con la casa de la dama María.

Aquel grupo iba precedido por dos hombres, de los cuales uno, cosa muy común entonces, llevaba un antifaz.

En el otro Mariona reconoció al desconocido que la había visitado aquella mañana.

Le envió una seña de inteligencia y una sonrisa.

El desconocido, siempre grave y triste, volvió el rostro como no queriendo verla; pero el del antifaz, que parecía joven y de galante aspecto, se fijó en ella atentamente.

—He ahí una hermosa mujer que vive en un barrio repugnante—murmuró.—¿Quereis decirme su nombre, Mr. de la Reynie?

—Señor—murmuró el magistrado—ignoro su nombre; pero me informaré para satisfacer los deseos de S. M.

Al mismo tiempo a una seña de este hombre la casa contigua a la de la dama

Folleto de EL ECO DE NAVARRA 65

LA AMIGA DE LA REINA

Sentóse, porque sus piernas temblaban; pero sin embargo, su voz no perdió su timbre claro y sereno para preguntar. —¿Cuanto tiempo tardaremos en tener el honor de recibir a S. M.? Quiero tener el gusto de consultar un rato mi tocador.

El desconocido fijo en ella una mirada pe espanto y de ternura.

—Las diez van a dar—murmuró,—a las dos estará aquí el Rey.

—¡Oh! exclamó Mariona—esto nos concede un plazo de cuatro horas. ¡No necesitamos tanto!

Levantándose de nuevo, repuso con imperturbable aplomo:

—Señor, sois un magistrado muy hábil y el Rey debe tener gran confianza en vos. Yo soy una pobre niña sin padre ni madre, puesto que mi padre se murió y mi padre me ha negado su nombre... No teniendo nombre, mi deber es buscarme uno, y esto me parece bastante claro. ¿Podéis culparme vos si empleo para conse-

escuela; lord Ware propietario de hotel; la condesa de Warwick negoció en encajes; lord Bur-

distinguidas personalidades que hemos tenido el honor de contar entre nosotros.

El corresponsal.

NUESTRAS CARTAS

De Vitoria

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA. Estimado compañero: El Alavés, de esta ciudad, comienza a publicar en su folletín una interesante obra; que llamará la atención a todos los buenos vascongados y especialmente de los alaveses, interesando también a Navarra por la conexión de los asuntos que en ella han de tratarse con la historia de esa provincia.

El trabajo histórico literario es una bien escrita colección de biografías de alaveses ilustres la primera en su género que se publica; en esa obra se compilarán biografías de alaveses que hayan servido a la provincia en todas las ciencias de la actividad humana, lo mismo en las ciencias como en las artes así como en la política foral y en la general, sin distinción de opiniones.

En el corto pero bien pensado prólogo que precede a la obra de ese modo lo expresa el autor, don Vicente González de Echavarrí, harlo conocido en esta clase de publicaciones, y del cual me ocupé hace poco en estas mismas «Cartas», con motivo de las biografías de los Diputados generales de Alava que aparecerán dentro de poco.

La primera biografía de los Alaveses ilustres, que está publicada es el periódico, es la de don Prudencio María de Verástegui y Manlaca, cuya estatua adorna la regia escalinata principal del palacio de la Diputación de Alava.

Parece ya cosa definitiva que a primeros del próximo mes de Agosto funcione la línea de automóviles entre Bilbao y Vitoria, por la carretera de Arratia.

Los coches que haran el servicio por ahora serán dos, y transportarán los viajeros hasta la estación de Lemona, o el ferrocarril Central de Vizcaya.

Los cocheros o conductores encargados de guiar los vehículos están ya de vuelta del extranjero, a donde fueron para instruirse en el manejo de los mecanismos de los automóviles.

La inauguración del servicio coincidirá con las fiestas de la Virgen Blanca, patrona de Vitoria.

El mercado celebrado ayer demuestra que todavía quedan bastantes existencias de cereales en poder de los agricultores de la provincia, y también prueba que la cosecha pasada fué más abundante de lo supuesto.

Los precios han sido: Trigo: la fanega pesetas 11,30 a 11,75; Cebada: id. id. 5 a 5,75 la nueva y 6 y 6,25 la vieja; avena: id. id. 3,25.

El mercado de ganados ha sido poco frecuentado, manteniéndose los precios.

El alcalde dió el otro día un bando prohibiendo bailar por la noche en el pascote de la Florida, durante las sesiones municipales.

Esta prohibición ha dado lugar en estas dos noches a escenas tan agitada entre los que no se encuentran conformes con el bando y los agentes de la autoridad.

Días pasados el gobernador militar ordenó también a los militares que no bailasen durante esas sesiones.

Las disposiciones de los señores general gobernador y alcalde parece están inspiradas, en el fondo, en un previsor orden de ideas.

Suyo afecmo.

El corresponsal

14 Julio

GACETILLAS

Ayer terminó la solemne Octava, que el Ayuntamiento dedica al Patrono de Pamplona San Fermín.

En la forma acostumbrada fué la Corporación municipal, precedida de la música y de los gigantes y cabezudos, al templo de San Lorenzo. En la capilla del Santo Patrono se celebró, asistiendo gran concurrencia de fieles, la solemne misa, con el concurso de la capilla de la Catedral.

Notable fué en verdad la oración sagrada en que el R. P. Fray Santos Leyún expuso en la capilla de San Fermín, a grandes rasgos, las virtudes y méritos de nuestro glorioso Patrón San Fermín.

En elegantes frases y elevándose siempre a la historia santa de ese navarro ilustre, honra y orgullo de todos los navarros, demostró que el mismo fué apostol incansable que mártir de la fé.

Damos nuestra enhorabuena a su respetable familia, a la venerable Orden a que pertenece y muy especialmente al Padre Santos Leyún el cual saldrá mañana para Cascaute en donde es esperado para esponder la divina palabra en la función de la Virgen del Carmen y de allí se dirigirá a Agreda en donde lo esperan con el mismo objeto.

Como recuerdo de las pasadas fiestas nos quedan las casetas de baratijas y las barracas de espectáculos. Unas y otras han tenido en los días últimos poca clientela por efecto del mal tiempo, pero, ayer ya recobraron aquellos lugares la animación de costumbre y los parroquianos acudieron en mayor número.

Las churrerías han tenido en el año actual un aumento muy notable en la expendición de su sabroso producto, cosa que se explica por haber acudido a las últimas fiestas un contingente tan grande de forasteros cual no se recordaba hace tiempo.

Hace ya dos días que las tropas de esta guarnición han reanudado los ejercicios en las afueras de esta población.

En la basílica de San Ignacio tendrán mañana su reunión mensual los archicofrades de Nuestra Señora del Perpetuo Socorro.

Por la mañana habrá misa de comunión a las siete; a las siete de la tarde rosario, plática, estación mayor y reserva.

Como festividad, comulgando y renovando la con-

sagración a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, ganan indulgencia plenaria los socios de la archicofradía.

Parece que por R. O. se ha echado abajo el acuerdo de la Diputación provincial, que declaró incapacitado para el cargo de condejal a don Fermín San Julian.

Por consiguiente, el Sr. San Julian pertenece ya al Ayuntamiento de Pamplona.

Habiendo terminado los tres años de estudio en la Escuela Superior de Guerra, han sido destinados al regimiento de Almansa, de esta guarnición, los oficiales don Carlos Espinosa de los Monteros y don Federico Montaner.

Para entregarles asuntos que les interesan, deberán presentarse en la oficina de estadística de este Ayuntamiento los soldados repatriados Francisco Muro Ochoa, Javier Ayarza Danis, Marcos Martínez Antón, Eulalio Sesna Vergara y Matilde Yanguas, madre del soldado Antonio Ferro Yanguas.

Por haber renunciado el cargo de jueces municipales, los anteriormente designados, la sala de gobierno de esta Audiencia ha nombrado para el bienio de 1899 a 1901 jueces municipales, de Sarrriés, a don Francisco Braco; de Abaurera baja, don Miguel Joaquín Arozaren; de Isaba, don Martín Sánchez; de Villanueva de Aezcoas, don Jerónimo Burusco; de Orbara, don Gregorio Eguino; de Vergul, don Domingo Urzaizqui; de Leache, don José Solá; de Garralda, don José Urrutia; de Gallués, don José Zamborán; de Monreal, don Pedro Avizano; y de Yesa, don Miguel Itatzoz.

Ha llegado a Pamplona el rector de la Universidad de Zaragoza Sr. Hernandez Fajarnés. Su viaje tiene carácter oficial pues, obedece a órdenes de la Dirección general de Instrucción pública.

No sabemos si estará relacionada la presencia del Sr. Hernandez Fajarnés en Pamplona con la organización de la Escuela Superior Normal de maestros.

A la avanzada edad de 87 años ha fallecido ayer nuestro antiguo amigo, el funcionario de Hacienda jubilado, don José Caparros.

Rogamos a Dios por el eterno descanso de nuestro anciano amigo y enviarnos a la familia el más sentido pésame.

Todas las misas que se celebren hoy sábado en la Iglesia parroquial de San Lorenzo serán aplicadas por el alma de don Tomás Lapoya, que falleció en esta ciudad el 15 de Julio de 1897.

R. I. P.

El día 16 del corriente de diez a doce de su mañana, se pagarán en la Zona de reclutamiento de esta capital, las pensiones de reservistas a quienes tuviesen derecho a ellas.

Ayer aun había en el ferial de ganados algun movimiento, aunque excoaso, habiéndose hecho transacciones en caballos.

La temperatura tiende a fijarse y el verano parece que vuelve a recobrar su supremacía. Ayer hizo hermoso tiempo y el calor fué primaveral sin llegar al del mes de Julio; pero segun las trazas de la atmósfera es indudable que el esto se presentará como de costumbre.

La lluvia ha sido muy general, con perjuicio de las labores de la siega y trilla.

Nuestro corresponsal en Tafalla nos remite la siguiente nota de precios de aquel mercado:

Trigo 3'32 pesetas robo: cebada 2'25; avena 2'25; maíz 4; habas 4; alubias 12; garbanzo 16 a 23; lenteja 8; alceol 6; beza 3 a 4; girón 5'50 a 4'30; vino 2'45 decálitro; aguardiente de vino 7; id. de orujo 3'50; anisado de vino 12 a 13; id. de orujo 8; aceite 16'50; patatas 125; regular existencia de granos y vino y mucha de aceite.

Y el de Carcastillo nos remite esta otra nota: Trigo 3; cebada 2'avena 1'75; vino 2'25; aceite 15'50; patatas 1'75. Se ha recolectado bastante buena cosecha, retrasándose la trilla algo por el tiempo impropio de la estación. Todavía está desanimado el mercado pero se espera animación por la inmejorable calidad de los granos.

Con agradecimiento hemos recibido de la Biblioteca Católica propagandista de esta ciudad un ejemplar de un opúsculo titulado Las escuelas neutras, de don Felix Sarné y Salvany junto con una hojita de propaganda popular tambien, y un cartel, contra la blasfemia, a propósito para colocarlo en las puertas de las viviendas.

Alabamos una vez más el celo de la citada Biblioteca por la difusión gratuita de buenas lecturas.

Tenemos el gusto de anunciar al público en general y a las familias interesadas en particular, el cuadro de profesores de la Academia preparatoria Militar que dirige nuestro amigo el capitán de Artillería don Ignacio Macerces formado por los oficiales del mismo cuerpo don Emilio Alonso y don Leon Perez Mussoll profesor que ha sido de una acreditada Academia Preparatoria establecida en Filipinas, no dudando se verán tan favorecidos como les deseamos, dada la laboriosidad, inteligencia y buen método con que practican la enseñanza.

El doctor en Medicina, don Ricardo Lozano, catedrático que era de la Facultad de Granada, ha tomado posesión de la de Anatomía descriptiva y Embriología de Zaragoza.

Ha sido contratada para actuar en el teatro de Santander, la compañía cómica-

dramática de Thuller y Carrera Cobena que se encuentra en Pamplona, y la cual se creía que iría a Logroño con objeto de dar algunas representaciones a su regreso de esta capital.

Los maestros de instrucción primaria deben tener presente que al ausentarse de los pueblos respectivos por efecto de las vacaciones próximas, tienen obligación de comunicar a la Junta local el punto donde fijen accidentalmente su residencia.

Debiendo tener lugar el 4.º de Agosto el ingreso de los mozos en Caja, los alcaides entregarán a los comisionados que designen, duplicada relación de los individuos del remplazo de 1899 que hayan sido declarados soldados y de los condicionales ó exentos de servicio activo, no incluyendo los que pertenezcan a remplazos anteriores, puesto que a estos ya se les evidió pase en su remplazo respectivo, ni en la primers de dichas relaciones los declarados soldados en el remplazo actual.

En las repetidas relaciones harán constar el número que los reclutas obtuvieron en el sorteo y punto donde tengan su actual residencia, y si alguno se encontrare sirviendo como voluntario en el Ejército, el cuerpo y arma a que pertenezca, así como cuantas noticias acerca de su domicilio y ocupación hayan facilitado los padres, tutores ó parientes de los mismos.

Concurso agrícola y pecuario.— Durante los días 11, 12, 13 y 14 se han efectuado en el campo pruebas de los instrumentos y máquinas de labor, habiéndose ensayado los arados para desfonde y para labores ordinarias de cultivo, escarificadoras estirpadoras, gradas y rodillos, sembradoras, guadañadoras, segadoras, trilladoras, aventadoras, cernedoras, trituradoras de granos, corta-pajas y demás máquinas de preparación de alimentos para el ganado y transformación de productos.

Las pruebas, comenzando a las seis de la mañana han continuado durante el día, habiéndose sido preciso suspenderlas algunos ratos a causa de la lluvia.

Los días 12 y 13 ha tenido lugar el concurso de ganados, y los premios fueron adjudicados el 15 por la tarde.

Solemnizó el acto una de las bandas musicales de regimiento.

En la imposibilidad de publicar hoy la lista de los premiados, la insertaremos en uno de los próximos números.

El día 15 a las ocho de la mañana se verificó el concurso de ingertadores, en el salón de actos públicos del Palacio provincial, y por la tarde se celebró en el local de la Exposición el ejercicio de aptitud.

En ambos actos, han demostrado los concursantes su habilidad y destreza.

En la tarde de ayer fueron invitados los asilados de la Casa Misericordia por don Enrique Farrusini para presenciar las notables vistas de su Cinematógrafo.

El número de acogidos que presenciaron tan agradable espectáculo, fué de 180, entre hombres, niños y niñas, exhibiéndose los siguientes cuadros.

- 1.º Procesión de Semana Santa en Sevilla.
2.º Procesión de Semana Santa número 2.
3.º Vista del puerto de Constantinopla.
4.º Salto de obstáculos por Caballería.
5.º Esgrima japonesa a palo seco.
6.º El hombre perro.
7.º Barras paralelas, gimnasia.
8.º Mr. Ferry con su sombrero mágico.
9.º Plaza de la ópera de París.
10.º Danza de la mariposa de colores.
11.º Corrida de toros y suerte de varas.
12.º Llegada del tren Batijo a Alicante.
13.º Cuadro de magia de gran efecto.
14.º Transformación de Fausto y Margarita.

Applaudimos la generosidad del señor Farrusini, que proporcionó un rato de recreo a los pobres asilados.

Han sido denunciadas dos mujeres, vendedoras deijos, por renir entre ellas reclamándose cierta cantidad de dinero.

En la Academia de Medicina de París ha sido presentado por su autor Er. Le-reboullet el serum de la leche de vaca, recién inventado, y que constituye un gran paso en la seroterapia.

El nuevo serum puede adicionarse en todos los medicamentos de tal modo que, sin fatigar al estómago, los haga absorber sin dolor ni peligro. Por su acción reconstituyente como ningún otro producto conocido es lo mejor que existe contra la debilidad y la desnutrición del organismo. Se han visto resultados sorprendentes en tísicos y enfermos de caquexia.

A nuestros lectores.—No usar anteojos de cristal artificial porque queman y debilitan la vista. Véanse los de Roca Precisión los verdaderos que conservan y mejoran la vista, por tener su foco visual en todo el campo de la superficie y estar cortados al eje de la cristalización se comprueban con el aparato Turmalina y son los reconocidos como mejores por los más afamados oculistas. Los expende el acreditado optico Mr. J. Dubosc, establecido en Madrid hace 27 años y 5 que nos visita en esta; como garantía da sus cristales a prueba y no siendo satisfactorios devuelve el dinero, con ésta y otras garantías da prueba dicha casa de ser de toda confianza. Damos estos datos con gusto para que nuestros lectores puedan proveerse de dichos anteojos mientras que Mr. Dubosc permanezca en esta, cuya fecha será hasta el próximo 15 de Julio.

Para más detalles pidase el catálogo de la casa que da explicaciones para el tratamiento de la vista, se entrega gratis, y se gradúa la vista con precisión para dar a cada uno el grado que le corresponde. Paseo de Valencia número 24.

En breve llegará de Madrid a esta capital la señorita Emilia Arsenll, hija del marqués de Arsenll, y única en su especialidad en el mundo. Debutará para el domingo próximo en el pabellón de perros y monos amestrados.

Teatr. principal.—Anoche se representó en este teatro la graciosa comedia en tres actos, de Pina y Dominguez, titulada «Las tres jaquecas.» Tratándose de tan notable comedia como es la que actúa en el coliseo de plaza del Castillo no hay para que decir lo perfecto de la interpretación de aquella obra, mas si observamos que la señorita Blanco, que habla presentado a nuestro público, se reveló en la de ayer como una buena actriz.

Con las funciones de esta noche y mañana terminarán sus tareas, lo que advertimos para que las personas de buen gusto se aprovechen tan completos.

El establecimiento de aguas nitrogenadas de Urberuaga de Ubilla (Marquina Vizcaya), se recomienda por su gran confort y suntuosas instalaciones.

Se usan con grandes éxitos en todas las enfermedades del pecho por ser las únicas análogas a las de Panticosa.

Se remiten gratis morlas y guías a quienes las pida.

En la imposibilidad de publicar algunos anuncios en tercera plana, los trasladamos, como en años anteriores, a la cuarta y sección titulada ANUNCIOS RECOMENDADOS.

En tal caso se hallan los siguientes: Baños de Tiernas, No comprén, Corbatería 19000, Saiticatos, Bernahermanos, Coches en venta, Cambio de moneda, Yapores-correo, Oro, Camisería y Corbatería, En casa del Optico, Venta, Fábrica de aserrar, Atención, F. Aduain, fotógrafo; Loza, Carbones minerales, Objetos de oro, De azulitos y vajilla, A los relojeros, Gran banquero, Gran balneario de Zuazu y Brochas de blanquear.

LA BUENA economía consiste en gastar lo necesario a la práctica en materia de higiene, el que usa el Licor del Polo de Orive dentífico inmejorable, que evita gastos mayores de medicina ó operaciones dentarias indispensables al que abandona su dentadura.

NINGUN específico para curar los callos puede competir con el Callicida Escrivá. Su autor el farmacéutico D. J. Escrivá de Barcelona (Fernando VII, 7), nos dice que durante los tres años que viene fabricándolo he expedido seis de 4.000.000 de frascos a 6 reales cada uno.

Miscelánea. Notas cómicas: El periodista Basaguez acaba de fundar un periódico. Un amigo le pregunta: ¿Y que tal? ¿Cómo marcha el periódico? —Perfectamente, chico. Se vende como el pan... —¿Por kilos? —Unos cuantos amigos se disponen a tirar al blanco. Dispara uno sumamente torpe, y uno de sus compañeros corre a recibirle en el mismo sitio del blanco. —¿Qué haces, desdichado? —Le pregunta el tirador. —Me refugio en el sitio menos peligroso.

En la Escuela: —¿Se pueden declinar los nombres de pila? —Sí, señor. —A ver, declina usted el suyo. —Nominativo, Juan; genitivo, de Juan, dativo, a Juan; acusativo, Juan; vocativo oh, Juan.... —¡Basta, basta!... —Plural... —El plural no existe, porque Juanes como usted no puede haber más que uno.

Pensamientos: Ni la filosofía ni el retro impliden el ser hombre. El que por su culpa es infeliz, no tiene ningún derecho a llorar.

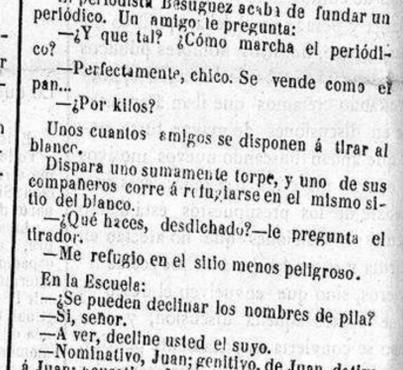
Charada: Primera, segunda y cuatro don población italiana; una y tres son consonantes; todo un nombre de barbilana. Solución a anterior BIL-BA-O.

EN EL GALLINERO DEL TEATRO —¡Recontra! ¿Y a esto le llaman paraiso? ¿A qué llamaría infierno en este teatro?

ESTAFETA LOCAL. EL TIEMPO. Temperatura máxima de anteyor 18,0. Id. mínima de ayer 9,4. Altura barométrica a las nueve de la mañana en milímetros 726,8. Velocidad del viento durante las últimas veinticuatro horas, en kilómetros 318. Dirección dominante.

REGISTRO CIVIL. En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones: NACIMIENTOS.—Varones, 1; hembras, 1. DEFUNCIONES.—Gregorio Arraza, de 7 meses, de Pamplona. MATRIMONIO.—Ninguno.

CARCEL DE PAMPLONA. Existencia el día de ayer: De causa pendiente 34. Arresto mayor 12. En expectación de marcha 20. Total 66.



EN EL MATADERO
Reses sacrificadas buoyas...

EN EL ALMUDI
Cotización oficial.
Precios medidos que rigieron ayer...

MERCADO DE CEREALES
Cotización particular.
Los precios que rigieron ayer en esta capital...

ESPECTÁCULOS.
Teatro principal.—Función para hoy sábado...

VIAJEROS
Han llegado a las fondas y casas de huéspedes...

Correspondencia
Vere.—D. F. H. recibidas ocho pesetas...

Buletin religioso

SANTORAL
DIA 15. SABADO.—San Camilo de Lelis...

CULTOS
Oficio de San Enrique con rito semidoble...

SERVICIO RÁPIDO
El Eco de Navarra
(Agencia Mancheta)
Por teléfono

PRIMERA CONFERENCIA
Madrid, 14 (6 tarde).

Firma
Los decretos firmados hoy por la Reina...

Orden público
Han celebrado una larga conferencia...

Cadetes
De Toledo comunican que han terminado...

El Gobierno y las minorías
Esta tarde se ha verificado nueva reunión...

estima conveniente que se aprueben los proyectos...

Los jefes de las minorías se han mantenido en la misma actitud...

En vista de las consideraciones expuestas por los Sres. Silveira y Villaverde...

Después de varias preguntas sin importancia...

EL DONATIVO RÉGIO
El señor Romero Robledo ha preguntado...

En el Congreso
Después de varias preguntas sin importancia...

Senado
Se han aprobado las leyes de decarteras...

Después de varias preguntas sin importancia...

Bolsa de Madrid

Table with columns: Deuda perpetua, Idem, Idem, Obligaciones de Aduanas, etc.

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 14 (11 noche).

Del Senado

El marqués de Pidal, contestando, como he dicho esta tarde...

El Sr. Jimeno ha insistido en sus afirmaciones...

El ministro ha rechazado esta acusación.

Más del Congreso

La comisión del proyecto de fuerzas navales ha propuesto...

Después de haber sido desechado por 17 votos...

A continuación se ha discutido el proyecto de fuerzas terrestres...

El Sr. Andrade, individuo de la comisión, ha mantenido el dictamen...

El Sr. Jimenez de la Torre, firmante de dicho voto...

El Sr. Suarez Inclán ha explicado por qué no firmó...

Deuda de Ultramar

La comisión de presupuestos del Congreso presentará...

Orden público

Comunican de Bilbao que en la zona minera se observa...

Los noticias

Se dice que la Reina ha manifestado al Sr. Silveira...

Los catalanes

Telegrafían de Barcelona que algunos catalanistas...

La cuestion palpitante

Aunque por no haberse llegado a un acuerdo...

El «Patriota»

Comunican del Ferrol que el crucero «Patriota»...

Quintas

Agencia de «Redenciones-Substituciones» del servicio...

Pérdida de una vaca

Una vaca se extravió en el pueblo de Aolz el día 11...

Pérdida de cartera

La persona que haya encontrado una cartera de bolsillo...

Barbero

En la barbería de Francisco Mendivil, Estafeta, núm. 3...

tambien aceptan esa fórmula todos los ministros...

En este caso es probable que las sesiones de Cortes...

La ley de Sanidad

Mañana se reunirá en el Senado la comisión del proyecto...

Mañana se reunirá en el Senado la comisión del proyecto...

Telegramas y Telefonemas

En las minas de Bilbao

Han llegado procedentes de Vitoria el regimiento de Cuenca...

Se acentúan los temores de que el lunes próximo...

Han entrado ya esta noche las tropas y se han reconcentrado...

Tomaron posiciones para mantener el orden y custodia...

Mañana se destinarán las fuerzas a las zonas fabril y minera.

Reina expectación grandísima.

Ultima hora

Los republicanos

Los señores Pi y Palma se proponen presentar una enmienda...

Los demas diputados republicanos apoyarán el voto particular...

Nuevo Colegio de niños

En la calle Tecenderías, núm. 55, desde el día 15...

Este colegio se dividirá en dos clases: Elemental y Superior...

Para detalles dirigirse a dicho colegio.

Herrero y cerrajero

Se necesita un oficial que sepa cumplir con su obligación...

Pérdida de cartera

La persona que heya encontrado una cartera que se perdió...

Pérdida de una vaca

Una vaca se extravió en el pueblo de Aolz el día 11...

Pérdida de cartera

La persona que haya encontrado una cartera de bolsillo...

Barbero

En la barbería de Francisco Mendivil, Estafeta, núm. 3...

Aprendiz de pastelero

Se necesita un aprendiz de pastelero informarán Avenida de la Libertad...

Nodriz

Hay una viuda de 29 años de edad y nueve meses de leche...

Pérdida

Quien hubiese encontrado un rosario de la mañana del lunes...

Se liquidan

objetos de loza fina, espejos, cuadros, gran surtido en figuras...

Camisería 19.000

Confección especial en camisas sobre medida desde 5 pesetas.

Los saldistas

En las casetas números 23, 24, 25, 26 y 27 se hace liquidación...

Urgente

El que desee tratar de la compra de una casa en esta capital...

A aprender

En la calle Curia, núm. 64, y bajo la dirección de D. Florencio Lamprieve...

Mantecadas de Viena

Precio de estas delicadissimas pastas: 5 reales libra, y 2 reales docena.

MUSICA y Pianos

E. LUNA. Constitución, número 39. —PAMPLONA—

PIANOS de las mejores marcas nacionales y extranjeras.

ALQUILERES para dentro y fuera de la capital a precios reducidos...

Los cien mil brillantes EN PAMPLONA Solo por ocho dias

Imitaciones perfectas de perlas y piedras preciosas.

Ultimas novedades de Paris. Precio fijo

Pleza del Castillo Fotografía del señor Pliego PAMPLONA

Horas de venta de 9 a 1 y de 2 a 10. Casa principal, Coso, 64. Zaragoza.

Venta

En pública y extrajudicial subasta que se verificara a las cinco de la tarde...

Más detalles referentes a las condiciones de subasta...

Victorino Aolz y del Frago, Procurador de los Tribunales...

En la barbería de Francisco Mendivil, Estafeta, núm. 3...

En la barbería de Francisco Mendivil, Estafeta, núm. 3...

En la barbería de Francisco Mendivil, Estafeta, núm. 3...

En la barbería de Francisco Mendivil, Estafeta, núm. 3...

ANUNCIOS RECOMENDADOS

Baños de Tiermas

PROVINCIA DE ZARAGOZA
Temporada oficial del 15 de Junio á 15 de Octubre.

Aguas fuertemente cloruradas, sódicas, sulfuros termales, (42 grados) aconsejadas por todos los médicos para combatir las afecciones herpéticas, reumáticas, paralíticas, escrofulosas y sifilíticas en todos sus períodos. Específicas para la curación de las lesiones orgánicas del centro circulatorio en sus primeros períodos y en las neurosis de este órgano.
Curación completa del Artrismo en todas sus formas.

Las reformas verificadas en este balneario y las virtudes curativas de sus aguas colocan á este establecimiento en primer lugar entre todos sus similares para el tratamiento de las afecciones indicadas.

Fonda á la altura de la gran fama de que goza este balneario: de 40 á 20 reales diarios durante la estancia. Telegrafo, instalación completa, capilla dentro del establecimiento. Coche diario de Jaca y Pamplona.

Para informes dirigirse al administrador don Pedro Mancho.—Director Dr. M. Fernandez. 27 y 30—J 4 6 9 12 15 14 15 19 21 25 y 28—A 1 5 8 12 14 16 19 21 25 26 28 y 30—S 13 5 y 10. 50—9

No compren

sin ver antes el precioso surtido que presenta la «Gran Fábrica de paraguas, sombrillas, abanicos y bastones», establecida en la calle de Pozo-blanco 6 de todos estos artículos. Altas novedades en Sombrillas de fantasía. Especialidad en poner telas á paraguas y sombrillas. En este taller se hace toda clase de coperturas por difíciles que sean á precios sumamente económicos. 6 Pozo-blanco 6 10—8

Corbatería 19.000

Altas novedades en corbatas de modelos creados exclusivamente para esta casa. Extensa colección en dibujos y clases desde 075 céntimos formas elegantes. Paraguas, bastones y abanicos. Cinturones novedad para señora y caballero. Pañuelos de hilo y seda para bolsillo. Calcetines hilo escoceses, cubre corsés de hilo y seda. Pozo blanco, 49, próximo á la Plaza del Castillo. 12—8



De venta en Pamplona, Farmacia de Marquina, Negrillos, Aguinaga, Eribarren y Viuda de Blasco. 100—25

Bernal hermanos

Escultores tallistas
Imágenes religiosas de toda clase en madera, piedra y mármol.
Se construyen altares y panteones.
Bajada á San Agustín, 14.—Pamplona. 9—9

Coches en venta

En la calle de Pellejerías núm. 78 hay varios, y lo mismo se venderán que se admitirá cambio. 10—9

Cambio de moneda

Compra de oro español, oro y billetes franceses á los mejores cambios. Mauricio Guilbert, calle Mayor, 27. 45—9

Vapores-correos

para Montevideo y Buenos-Aires.
Con salidas de los puertos de Pasajes, Barcelona y Burdeos. Para cargas, comisiones y giros dirigirse á Domingo Apeztegui plaza del Castillo, 53, 2. Pamplona.
Casa en Buenos Aires, calle de Lima, núm. 666 —22

Oro

y moneda extranjera se cambia á los mejores precios.
Casa Jacinto Saez, Calceteros 20. 50—11 (A)

Camisería y corbatería

DE ELIZALDE HERMANAS
Novedades en cuellos, puños, corbatas, camisas en todas formas y medidas y todo lo concerniente al ramo.
Grandes novedades.—Especialidad en la confección.
2—SAN SATURNINO—2 50—11

En casa del Optico

CALLE CHAPITELA 21
Acaban de llegar todas las novedades elegidas en París, en artículos de fantasía para regalos, objetos artísticos en bronce, esmalte, onyx, metal blanco, porcelana y lo más caprichoso en mueblecitos para adornar. Todo de buen gusto y precios sin competencia. 15—13

Venta

De una casa en Tafalla, construida hace cuatro años, sita cerca de la Estación, carretera de San Martín; propia para labrador ó tratante en grano. Se compone de tres pisos y piso firme con granero entarimado, pajar y corral. Para más informes, dirigirse á su propietario don Enrique Perez Tafalla. 13—11

Fábrica de aserrar

Se vende una fábrica de aserrar maderas, montada á vapor, con tres aparatos de cinta y sus correspondientes accesorios. Todo por un precio arreglado.
Para más pormenores, dirigirse á Santiago Lacunza, en Tudela (Navarra). 8—7

Atención

En el almacén de cañas de la calle de la Estafeta, 41, hay de venta colchones nuevos á 18 y 17'30 pesetas con su bulto de almohada y también hay en la misma casa un gran surtido en molduras para cueros, dorsales negros é imitación á nogal talladas y lisas.
No equivocarse, Estafeta, 41. 8—8

F. Aduain, fotógrafo,

ha abierto una nueva Fotografía en planta baja donde hace toda clase de trabajos fotográficos. Teccenderías núm. 16, frente al pasadizo del Consejo. 6—5

Aceites y vinos

Al por mayor.
Aceites de los más superiores de Aragón y Andalucía; Id. para lámparas.
Vinos finos, Rioja el tinto á una peseta botella y á 40 el cántaro sin casco.
Especialidad en vinos para consagrar.
Agapito Peralta, San Miguel, 22. Pamplona. 8—7

Agencia de negocios

El que suscribe se encarga de todas cuantas administraciones se le quieran confiar con toda clase de garantías. Al mismo tiempo tiene gran des encargos de compra y venta de casas y tierras de cultivo en esta ciudad y créditos.
Admite representaciones de casas así extranjeras como españolas.
Despacho, Redín, 2, principal.—Luis Ben-goa. 50—7 p

Loza

crystal, porcelana, azulejos, pucheros y cazuelas catalanes, batería de cocina esmaltada, loza de Valencia, gran surtido en floreros, cornisas, columnas, estatuas, bustos, y otros muchos artículos ofrece

LA TOSCANA

á precios sumamente económicos.
Venta al contado.—Precio fijo.—Al por mayor grandes rebajas.
Advertencia.—Los almacenes de «La Toscana» están situados en la calle Mayor núm. 79, frente al cuartel de la Guardia civil y su propietario es Juan Irigaray. 20—47

Carbones minerales

ingleses y asturianos.
Envíos directos de wagones completos.
Depósito en Pamplona para ventas al por menor. Dirigirse á Modesto Utray, Pamplona. 50—41 (a) p

Objetos de oro

Se compran toda clase de objetos en oro, plata y platino, y moneda extranjera á los mejores precios.
Calceteros, núm. 7, esquina de Chapitela.—Pedro Miguez. 8—6

De azulejos y vajilla

pedid precios á los almacenes de «LA TOSCANA».—Mayor 79, 20—21

A los relojeros

Depósito de herramientas y fornituras mayor y menor. Precios de fábrica: 5 por cien de descuento al contado y 10 por 400 de cien pesetas de compra.
Se remiten catálogos; ratís.
Francisco de Arana, calle María Muñoz, número 10 principal, Bilbao.
NOTA.—En Pamplona, hasta el 15 de Julio, calle Estafeta, fonda de Peralta.

Gran balneario

DE BETLU—(Aguas Buenas de España)
Las más indicadas para las afecciones de bronquios, reumatismo, enfermedades del tórax y vejiga. Servicio hidroterápico de primer orden. Cocina española y francesa. Muertos de once á una y comidas de ocho. Alumbrado eléctrico; correo y telegrafos en el establecimiento. Para informes al administrador. 45—4 A— mts. 6

Gran balneario de Zuazo

AGUAS SULFURADO SODICAS NITROGENADAS
Las más indicadas y especiales para el tratamiento y curación de los catarrros de la nariz y de la garganta, bronquitis crónicas, inflamaciones pulmonares, tuberculosis pulmonar en sus primeros períodos, asma, enfisema, residuos de trancazo y demás afecciones crónicas del aparato respiratorio. Clima tónico de altura (30 metros sobre el nivel del mar), el más apropiado para esta clase de enfermos.
Instalación hidroterápica completa y perfeccionada.
Grandes edificios. Alumbrado eléctrico. Piscina pública. Parques.
Nuevo y excelente servicio de cocina, personal elegido.
Precios al alcance de todas las fortunas y clases.
Médico Director: El reputado especialista señor Ledo.
Se remiten datos y Memorias al que los solicite.
Correspondencia al administrador. 50—4

Brochas de blanquear

Por contrato especial con importante fábrica pueden venderse en condiciones económicas las brochas de blanquear de las mejores marcas. Grandes rebajas por docena.
Zapatería, 22. Farmacia y Droguería Viuda de Blasco. 5—1

VINO DE VIAL
LACTO FOSFATO - CARNE - QUINA
Alimento fisiológico completo
Anemia - Convalecencia
Pérdidas de las fuerzas - Languidez - Inapetencia
Perfectamente proporcionado y asimilable, el **Vino Fosfatado de Vial** es un estimulante poderoso de la nutrición. De cierta eficacia, es el reconstituyente general de todas las afecciones debilitantes.
Farmacia VIAL, rue Victor-Hugo, 14, LYON y todas las Farmacias.

ELIXIR ESTOMACAL
de SAIZ DE CARLOS
CURACIÓN segura del 98 por 100 de los enfermos crónicos del estómago á intestinos, aunque lleven 25 años de sufrimientos y no hayan encontrado alivio con los demás tratamientos. CURA el dolor de estómago, los vómitos, arduras, acedias, estreñimiento, diarreas, úlcera del estómago, dispepsias y catarrros intestinales. Cura el mareo de mar. Ayuda á las digestiones, abre el apetito y tonifica.—MADRID, Serrano, 30, farmacia, y principales de España y América.

NO MÁS FUEGO Á LOS CABALLOS
LINIMENTO FORMIGUERA
EL MEJOR RESOLUTIVO Y EPISPÁSTICO
NO DESTRUYE EL PELO NI DEJA MARCAS EN EL ANIMAL
Numerosos veterinarios españoles han certificado los sorprendentes resultados obtenidos con el empleo del LINIMENTO FORMIGUERA, aun en los casos más rebeldes de cojeras antiguas, alfases, exostosis ó sobrehueros, vejigas, tumores fríos, relajaciones, pulmonías, etc., asegurando todos ellos que supera á los conocidos hasta hoy, y aun al catterio actual, por la seguridad y energía de su acción.
Se vende en las principales farmacias
AL POR MAYOR:
Sociedad Farmacéutica Española. Se envían frascos por correo, á los que remitan su importe de 9 reales en sellos de correo.
BARCELONA

Azufre Gris de Riabaux
Premiado con medallas de oro y plata en las exposiciones
AVIGNON 1790, LYON 1893, BORDEAUX 1895, MONTPELLIER 1896.
Destructor radical del Oidium; con mezcla de sulfato de cobre del Mildew; y del Antracnosis mezclándole al sulfato de hierro.
Destruye ó aleja los hormigas, pulgones, orugas, altisas, Negrilla y demás insectos que atacan las plantas y árboles.
Único en su clase preservativo de las heladas en los retoños de la vinya.
Aunque sus resultados son más ventajosos que todos los demás azufres conocidos, su coste más reducido constituye una economía muy notable para los agricultores aumentan esta aun, con el empleo de la Azufreadora-Riabaux que se vende en los mismos Depósitos.
Recomendamos no se dejen sorprender por las clases similares que tratan de introducirse afirmando ser de análoga procedencia ó composición.
Exigir la marca sobre los sacos y dirigirse para los pedidos al agente general.
Srs. SCHLINBERG Y THIBAUDIER.—Ferlandina, 71—BARCELONA

Coqueluche catarrros, bronquitis leves, grippe, influenza
JARABE SERAFON
DE GUAYACOL Y CROMOFORMO
Calma la tos y disminuye la expectoración
PODEROSO medicamento contra la COQUELUCHE de los niños.
No contiene morfina ni alcaloides, y puede administrarse á los niños sin peligro alguno.

SOLUCION CASES
de clhidrofosfato de calcio
Premiado en varias Exposiciones.
Única aprobada y recomendada por la Real Academia de Medicina, y demás corporaciones médicas, que la recomiendan eficazmente como el más poderoso de los reconstituyentes, para los casos de debilidad general, clorosis, raquitismo, tisis, falta de apetito, etc., sustituyendo con ventaja á la Coctura. La eficacia y superioridad de esta solución queda probado con decir que de las especialidades nacionales es una de las de consumo más general en España.—Al por mayor, señor Avinó, plaza de la Lana, 11, farmacia, y en la Sociedad Farmacéutica Española.—Barcelona

Boca, garganta, voz
PASTILLAS F. PRIETO
DE GUAYACINA Y MENTOL
Siempre dan resultado rápido y seguro para combatir las enfermedades de la Boca y Garganta, Tos por irritación y de las primeras vías respiratorias, ronquera, afonía, coquele, dificultad de tragar, fiteidez de aliento, anginas, dolor, picor, sequedad, granulaciones herpéticas, etc.
Se recomienda muy especialmente á los cantantes, oradores, profesores, y á toda persona que tenga que hacer mucho uso de la voz.
Tienen la ventaja sobre sus similares, de que e su composición no entran sales minerales que como el Clorato de potasa y otras debilitan las mucosas del estómago. Nuestras pastillas, lejos de perjudicar el estómago, son un precioso tónico de las vías digestivas.
Caja una peseta.
Depósito en Pamplona, Farmacia de Aguinaga, Zapatería, 25. 1 y 5 72—69

Café nervino medicinal
Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 5 y 3 pesetas caja.—Se remiten por correo á todas partes.—Doctor Moral Carretas, 59, Madrid.
Pamplona, farmacia de J. Valencia.

PÍLDORAS MOUSSETTE
Neuralgias
Jaqueca
Ciática
CLIN Y COMAN — PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS

ROSTOCZKO
Es el mejor quita manchas
De venta en las droguerías y bazares en tubos de 40 céntimos de peseta
Al por mayor: Muller Hermanos, Barcelona.

BERNARDINO LARAMENDI
GRABADOR EN METALES
Y Fabricante de sellos en metal y cactinonc
Calle de la Estafeta núm. 2 VITORIA
Gran surtido de toda clase de sellos para el comercio, oficinas eclesiásticas, civiles y militares, sellos heráldicos, firmas, rubricas, tarjetas para precatarios, sellos en metal y madera, para sellos para hacer postales, cajas y tintas para sellar y marcar la ropa.
Se pueden hacer los encargos á D. Casiano Diaz, Zapatería, 17, Pamplona, y serán servidos con puntualidad y á precios sumamente económicos.